

81336-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizzi ta' I-Inginerija tad-disinn – Generalplanungsleistungen für die Baumaßnahme HKL/Hybrid-OP und Radiologie/Nuklearmedizin

OJ S 24/2026 04/02/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Universitätsmedizin Greifswald

Email: vergabe.umg@leinemann-partner.de

Tip legali tax-xerrej: Impriża pubblika

Attività tal-awtorità kontraenti: Saħħa

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Generalplanungsleistungen für die Baumaßnahme HKL/Hybrid-OP und Radiologie /Nuklearmedizin

Deskrizzjoni: Auftragsgegenstand sind Generalplanungsleistungen für die Baumaßnahme Umbau & Neustrukturierung der Funktionseinheiten HKL/Hybrid-OP und der Radiologie /Nuklearmedizin im Universitätsklinikum in Greifswald.

Identifikatur tal-proċedura: 101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3

Identifikatur intern: 395-25

Tip ta' proċedura: Innegożjta bil-pubblikazzjoni minn qabel ta' sejħa għall-kompetizzjoni/għall-kompetizzjoni bin-negożjar

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71320000 Servizzi ta' I-Inginerija tad-disinn

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Vorpommern-Greifswald (DE80N)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Il-korruzzjoni:

Frodi:

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu:

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin:

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali:

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi:
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali:
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol:
 Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali:
 Ftehimiet ma' operaturi ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni:
 Imġiba professjonali serjament ħażina:
 Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura:
 Kunflitt ta' interess minħabba l-partecipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist:
 Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist:
 Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra:
 Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali:
 Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali:
 Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi:
 L-attivitajiet kummerċjali huma sospizi:
 Insolvenza:
 Assijiet amministrati minn likwidatur:
 Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali:

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Generalplanungsleistungen für die Baumaßnahme HKL/Hybrid-OP und Radiologie /Nuklearmedizin

Deskrizzjoni: Die UMG beabsichtigt den Umbau und die umfassende Neustrukturierung der Funktionseinheiten Kardiologie/Herzkatheterlabor und Radiologie/Nuklearmedizin. Diese Funktionseinheiten befinden sich in unmittelbarer räumlicher Nähe zueinander und sollen in einer eng abgestimmten Baumaßnahme zur gleichen Zeit während des laufenden Betriebs und ohne Unterbrechung der Patientenversorgung umgebaut und modernisiert werden. Während der Umbaumaßnahmen sollen – je nach Bedarf und baulicher Notwendigkeit – Räumlichkeiten und Geräte der jeweils anderen Funktionseinheit gemeinsam genutzt werden können. Auftragsgegenstand sind Generalplanungsleistungen für die Baumaßnahme Umbau & Neustrukturierung der Funktionseinheiten HKL/Hybrid-OP und der Radiologie /Nuklearmedizin im Universitätsklinikum in Greifswald. Der zu bearbeitende Bereich befindet sich im Erdgeschoss des Kernbereiches K2.1 Die Beauftragung erfolgt stufenweise/optional unter dem Vorbehalt der Bewilligung von Fördermitteln. Die Planungsdisziplinen umfassen die Objektplanung der Gebäude und Innenräume, die Fachplanungen zum Tragwerk, zur Technischen Gebäudeausrüstung (inkl. Planung der Medizin- und Labortechnischen Anlagen), die Beratungs-/Sachverständigenleistungen zu Brandschutz und zur Bauphysik sowie die Leistungen der Sicherheits- und Gesundheitsschutzkoordination. Mit der 1.

Beauftragungsstufe (Vorplanung) werden zunächst die zugehörigen Generalplanungsleistungen der Leistungsphasen 1 bis 2 im Sinne der HOAI beauftragt. Ein Anspruch auf die Beauftragung der weiteren Beauftragungsstufen besteht nicht. Die Planungstätigkeit hat hinsichtlich Inhalt, Umfang, Zielsetzung und Zeitpunkt bedarfsgerecht und in Abstimmung mit dem Auftraggeber zu erfolgen. Bei Bedarf des Auftraggebers erfolgt eine Abstimmung mit den Nutzern zur Klärung von planungsrelevanten Anfragen und zur Umsetzung von Baumaßnahmen.

Identifikatur intern: 0001

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 71320000 Servizzi ta' l-inġinerija tad-disinn

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Vorpommern-Greifswald (DE80N)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 18 Xhur

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): Ie

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Reġistrazzjoni freġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Aktueller Auszug (nicht älter als 6 Monate) aus dem Handelsregister bei Kapitalgesellschaften (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Reġistrazzjoni freġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eintragung ins Berufsregister bzw. Eintrag

(Mitgliedschaft) in Architektenkammer bzw. Ingenieurkammer des/der Projektverantwortlichen (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis der Bauvorlageberechtigung des Gebäudeplaners gem. § 65 LBauO M-V (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Angaben zu etwaigen rechtlichen und/oder wirtschaftlichen Abhängigkeiten von anderen Unternehmen (vgl. Formblatt 2.3 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali ġenerali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gesamtumsatz in EUR netto/Geschäftsjahr für die Jahre 2022, 2023, 2024 (vgl. Formblatt 2.4 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Erwirtschafteter Umsatz in EUR netto/Geschäftsjahr für die Jahre 2022, 2023, 2024 mit dem Ausschreibungsgegenstand vergleichbaren Leistungen (Architekten- und Ingenieurleistungen für Bauten des Gesundheitswesens) und Angabe des prozentualen Anteils Generalplanungsleistungen von diesem Teilumsatz im Bereich Bauten des Gesundheitswesens. Mindestanforderung 3.000.000,00 EUR netto in jedem Geschäftsjahr (vgl. Formblatt 2.4 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Medja annwali tal-impjegati

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Angabe über die Zahl der in den letzten 3 Jahren (2022, 2023 und 2024) jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Mitarbeiter insgesamt, Führungskräfte, festangestellte Architekten/Ingenieure (Vollzeit), davon Einsatz als Bauleitungspersonal, sonstige Beschäftigte. Mindestanforderung: In den letzten drei Jahren (2022, 2023, 2024) muss der Bewerber mindestens 20 festangestellte, vollzeitäquivalente Architekten/Ingenieure in jedem Jahr beschäftigt haben, die im Bereich von mit der angefragten Dienstleistung vergleichbaren Leistungen tätig waren/sind (vgl. Formblatt 2.6 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Darstellung der Projektabwicklung/Projektorganisation (vgl. Formblatt 2.6 zum Teilnahmeantrag). Dazu ist das für die Leistungserbringung vorgesehene Kernteam (Projektleiter, stellvertretender Projektleiter, Teilprojektleiter Leistungsphase 8 (Bauüberwachung) und verantwortliche bzw. leitende Mitarbeiter für jeden Leistungsbereich, also Objektplanung Gebäude, technische Gebäudeausrüstung (Heizung /Lüftung, Sanitär sowie Elektrotechnik), Tragwerksplanung, Bauphysik und der Planung der Medizin- und labortechnischen Anlagen namentlich zu benennen (Projektorganigramm) und deren Befähigung und Berufsbildung unter Nennung des höchsten erreichten Berufsabschlusses und der Anzahl der Berufsjahre sowie Beifügung von fachlichem Lebenslauf und Zeugnissen (als Anlagenkonvolut 4) zu erläutern.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eigenerklärung Bezug Russland (vgl. Formblatt 2.8 zum Teilnahmeantrag). Bitte fügen Sie Ihrem Teilnahmeantrag das den Vergabeunterlagen beiliegende Formular „Eigenerklärung Bezug Russland“ unterschrieben bei.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Gefordert ist die von mind. 3 Referenzen zum Nachweis der Erfahrungen mit den besonderen Anforderungen des angefragten Bauvorhabens.

Zusätzlich kann eine optionale Referenz angegeben werden (vgl. Formblatt 2.9 zum

Teilnahmeantrag). Referenzen, die die Mindestanforderungen nachweisen, werden entsprechend der Anlage "Bewertungsmatrix Phase I - Auswahlverfahren" anhand von Vergleichbarkeit der Leistung und Vergleichbarkeit der Planungsaufgabe bewertet, um die Rangfolge der Teilnehmer für das Verhandlungsverfahren zu ermitteln. Die Mindestanforderungen an Referenzen sind folgendermaßen definiert: Referenz I - Mindestreferenz zum Nachweis der Erfahrungen mit vergleichbaren Nutzungsanforderungen - Mindestanforderungen (bei Nichterfüllung Ausschluss): - Generalplanung (mind. Objektplanung § 34 HOAI, Tragwerksplanung § 51 HOAI, Fachplanung Techn. Ausrüstung § 55 HOAI) - für ein Gebäude mit Nutzung als Hochschulklinik oder Krankenhaus mit folgender Zuordnung im Bauwerkszuordnungskatalog BWZ 3100, 3200 - für öffentlichen Auftraggeber - Fertigstellung (nutzungsfähige Übergabe) - Stichtag 01.01.2018 bis zum Tag der Abgabe des Teilnahmeantrages - selbst erbrachte Leistungen: mind. Lph. 2 - 8 entspr. § 34 HOAI, mind. Lph. 2 - 6 entspr. § 51 HOAI, mind Lph. 2 - 8 § 55 HOAI - Bauwerkskosten KGr. 300/400 (brutto) mind. 10.000.000,- EUR - Honorarzone: mind. IV gem. § 35 HOAI Kann der Bewerber nachweisen, dass es sich bei der Referenz zusätzlich zu den Mindestanforderungen um den Umbau eines bestehenden Gebäudes (Darstellung innerhalb der Projektdarstellung) handelt bzw. um eine Maßnahme unter laufendem Betrieb zur Gewährleistung der Patientenversorgung (Bestätigung des Auftraggeber) handelt, erfolgt entsprechend Anlage Bewertungsmatrix Auswahlverfahren eine höhere Bewertung der Referenz. Referenz II - Mindestreferenz zum Nachweis der Erfahrungen mit vergleichbaren Nutzungsanforderungen - Mindestanforderungen (bei Nichterfüllung Ausschluss): - Generalplanung (mind. Objektplanung § 34 HOAI, Tragwerksplanung § 51 HOAI, Fachplanung Techn. Ausrüstung § 55 HOAI) - für den Umbau eines bestehenden Gebäudes, das nicht mit Referenz 1 identisch ist - mit Nutzung als Hochschulklinik oder Krankenhaus mit folgender Zuordnung im Bauwerkszuordnungskatalog BWZ 3100, 3200 - Fertigstellung (nutzungsfähige Übergabe) - Stichtag 01.01.2018 bis zum Tag der Abgabe des Teilnahmeantrages - selbst erbrachte Leistungen: mind. Lph. 2 - 8 entspr. § 34 HOAI, mind. Lph. 2 - 6 entspr. § 51 HOAI, mind Lph. 2 - 8 § 55 HOAI - Bauwerkskosten KGr. 300/400 (brutto) mind. 6.000.000,- EUR - Honorarzone: mind. IV gem. § 35 HOAI Kann der Bewerber nachweisen, dass es sich bei der Referenz zusätzlich zu den Mindestanforderungen um eine Maßnahme unter laufendem Betrieb zur Gewährleistung der Patientenversorgung (Bestätigung des Auftraggeber) handelt bzw. das innerhalb der Generalplanung die Fachplanung für Medizin- und labortechnische Anlagen für einen kardiologischen bzw. radiologischen Bereich (Bestätigung des Auftraggeber) erfolgt entsprechend Anlage Bewertungsmatrix Auswahlverfahren eine höhere Bewertung der Referenz. Referenz III - Mindestreferenz zum Nachweis der Erfahrungen mit vergleichbaren Planungsanforderungen, Mindestanforderungen (bei Nichterfüllung Ausschluss): - Fachplanung Technische Ausrüstung ALG 7 für Medizin- und Labortechnik für kardiologischen bzw. radiologischen Bereich - für ein Gebäude mit folgender Zuordnung im Bauwerkszuordnungskatalog BWZ 3100, 3200 - Fertigstellung (nutzungsfähige Übergabe) - Stichtag 01.01.2018 bis zum Tag der Abgabe des Teilnahmeantrages - selbst erbrachte Leistungen: mind. Lph. 2 - 8 entspr. § 55 HOAI ALG 7 Medizin- und Labortechnik für kardiologischen bzw. radiologischen Bereich - Bauwerkskosten KGr. 470 nur Medizin- und labortechnische Anlagen (brutto) mind. 5.000.000,- EUR Kann der Bewerber nachweisen, dass bei der Referenz zusätzlich zu den Mindestanforderungen die Fachplanung für Medizin- und labortechnische Anlagen einen Hybrid-OP (Bestätigung des Auftraggeber) beinhaltet, erfolgt entsprechend Anlage Bewertungsmatrix Auswahlverfahren eine höhere Bewertung der Referenz. Referenz IV – Optionale Referenz zum Nachweis der Erfahrungen mit vergleichbaren Nutzungsanforderungen - Mindestanforderungen (bei Nichterfüllung erfolgt keine Bewertung dieser Referenz): - Generalplanung (mind. Objektplanung § 34 HOAI, Tragwerksplanung § 51 HOAI, Fachplanung Techn. Ausrüstung § 55 HOAI) - für den Umbau

eines bestehenden Gebäudes, das nicht mit den Referenzen 1 und 2 identisch ist - mit Nutzung als Hochschulklinik oder Krankenhaus mit folgender Zuordnung im Bauwerkszuordnungskatalog BWZ 3100, 3200 - Fertigstellung (nutzungsfähige Übergabe) - Stichtag 01.01.2018 bis zum Tag der Abgabe des Teilnahmeantrages - selbst erbrachte Leistungen: mind. Lph. 2 - 8 entspr. § 34 HOAI, mind. Lph. 2 – 6 entspr. § 51 HOAI, mind. Lph. 2 - 8 § 55 HOAI - Bauwerkskosten KGr. 300/400 (brutto) mind. 10.000.000,- EUR - Honorarzone: mind. IV gem. § 35 HOAI Kann der Bewerber nachweisen, dass bei der Referenz zusätzlich zu den Mindestanforderungen die Fachplanung für Medizin- und labortechnische Anlagen für einen kardiologischen bzw. radiologischen Bereich erfolgte bzw. dass die Planung einen Hybrid-OP (Bestätigung des Auftraggeber) beinhaltet, erfolgt entsprechend Anlage Bewertungsmatrix Auswahlverfahren eine höhere Bewertung der Referenz. Für jede Referenz ist eine Projektdarstellung (max. 3 Seiten DIN A4) einzureichen. Auf dieser sind Bezeichnung und Anschrift des Projektes und des Auftraggebers, die erbrachten Leistungen, Leistungszeiträume, wesentliche Inhalte der Planung darzustellen und visuell zu untersetzen.

II-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Mizuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß §§ 123, 124 GWB (vgl. Formblatt 2.1 zum Teilnahmeantrag).

II-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anforderung an die Qualifikation hinsichtlich der Tragwerksplanung: Nachweis der Berufsqualifikation des Bewerbers bzw. der Führungskraft des Unternehmens durch Abschluss eines Studiums der Fachrichtung Bauingenieurwesen, Hochbau oder vergleichbar an einer Universität oder Fachhochschule. Eine Kopie der Diplomurkunde zum Nachweis der beruflichen Qualifikation ist der Bewerbung beizufügen (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

II-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anforderung an die Qualifikation hinsichtlich der Tragwerksplanung: Eine Kopie der Eintragung in die Liste der qualifizierten Tragwerksplaner nach § 66 LBauO MV ist dem Teilnahmeantrag beizufügen (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

II-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Anforderung an Qualifikation Fachplanung Techn. Ausrüstung (getrennt für Anlagengruppen 1, 2, 3; 4, 5; 6, 7, Medizintechnik, 8): Nachweis der Berufsqualifikation des Bieters bzw. der Führungskraft des Unternehmens sowie des vorgesehenen Projektleiters durch Abschluss eines Studiums der Fachrichtung Gebäudetechnik, Maschinenbau, Versorgungstechnik, Elektrotechnik, Informationstechnik

oder vergleichbar als Dipl.- Ing., M.Eng. M.Sc oder gleichwertiger Abschluss einer Universität oder Fachhochschule. Eine Kopie der beruflichen Qualifikation ist der Bewerbung beizufügen (vgl. Formblatt 2.2 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Erklärungen des Unternehmens nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz Mecklenburg-Vorpommern (TVgG M-V) und der Mindestarbeitsbedingungenverordnung (MinArbV M-V) Bitte fügen Sie Ihrem Teilnahmeantrag das den Vergabeunterlagen beiliegende Formular „Erklärungen des Unternehmens nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz Mecklenburg-Vorpommern (TVgG M-V) und der Mindestarbeitsbedingungenverordnung (MinArbV M-V)“ unterzeichnet als Anlage 6 bei (vgl. Formblatt 9 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Verpflichtungen des beauftragten Unternehmens nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz Mecklenburg-Vorpommern (TVgG M-V) Bitte fügen Sie Ihrem Teilnahmeantrag das den Vergabeunterlagen beiliegende Formular „Verpflichtungen des beauftragten Unternehmens nach dem Tariftreue- und Vergabegesetz Mecklenburg-Vorpommern (TVgG M-V)“ unterzeichnet als Anlage 7 bei (vgl. Formblatt 10 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eigenerklärung zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen nach § 13 TVgG M-V Bitte fügen Sie Ihrem Teilnahmeantrag das den Vergabeunterlagen beiliegende Formular „Eigenerklärung zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen nach § 13 TVgG M-V“ unterzeichnet als Anlage 8 bei (vgl. Formblatt 2.11 zum Teilnahmeantrag).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Bewerbergemeinschaften haben mit dem Teilnahmeantrag die Eigenerklärung Bietergemeinschaft gemäß dem Vordruck des Auftraggebers einzureichen. Bewerbergemeinschaften haben den Teilnahmeantrag lediglich einmal einzureichen. Im Übrigen sind hinsichtlich Art und Weise der für Bewerbergemeinschaften bzw. deren Mitglieder geforderten Eignungsnachweise und sonstigen Unterlagen die Vorgaben gemäß dem Teilnahmeantrag und der dort enthaltenen Formblätter maßgeblich. Eignungsleihe gemäß § 47 Abs. 1 VgV: Ein Bewerber kann im Hinblick auf die erforderliche Leistungsfähigkeit und Fachkunde die Kapazitäten anderer Unternehmen in Anspruch nehmen. Will er von dieser Möglichkeit Gebrauch machen, hat er mit dem Teilnahmeantrag die Eigenerklärung Einsatz der Nachunternehmer gemäß dem Vordruck des Auftraggebers einzureichen und die dort geforderten Angaben zu Drittunternehmen zu machen. Er hat ferner mit dem Teilnahmeantrag nachzuweisen, dass ihm die für den Auftrag erforderlichen Mittel tatsächlich zur Verfügung stehen werden,

beispielsweise indem er für jedes vorgesehene Drittunternehmen eine Verpflichtungserklärung (Eigenerklärung des Drittunternehmens) mit seinem Teilnahmeantrag vorlegt. Nimmt ein Bewerber im Hinblick auf die einschlägige berufliche Erfahrung die Kapazitäten eines anderen Unternehmens in Anspruch, muss dieses Unternehmen die Leistung, für die die Kapazitäten benötigt werden, tatsächlich erbringen. Die Möglichkeit der Eignungsleihe besteht unabhängig von der Rechtsnatur der zwischen dem Bewerber und den anderen Unternehmen bestehenden Verbindungen. Nimmt ein Bewerber die Kapazitäten eines anderen Unternehmens im Hinblick auf die erforderliche wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit in Anspruch, so haften der Bewerber und das Drittunternehmen für die Auftragsausführung im Umfang der Eignungsleihe als Gesamtschuldner. Dritte, deren Kapazitäten der Bewerber im Hinblick auf die erforderliche Leistungsfähigkeit und Fachkunde nutzt (Eignungsleihe i.S.d. § 47 VgV), müssen zudem die Anforderungen an die Eignung und das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen erfüllen. Zum Nachweis der Eignung sind für diese Dritte in jedem Fall mit dem Teilnahmeantrag die Eigenerklärung zu Ausschlussgründen nach §§ 123, 124 GWB sowie ein Organigramm vorzulegen, aus dem die geplante Projektstruktur unter Beteiligung Dritter hervorgeht. Die übrigen Bestandteile des Teilnahmeantrags sind insoweit auch für Dritte vorzulegen, wie sich der Bewerber auf die in dem jeweiligen Dokument des Dritten dokumentierte Eignung beruft. Nachunternehmer, die die Generalplanungs- und Überwachungsleistungen, Objektplanung, Planung der Elektrotechnik (Anlagengruppen 4-6), Planung Heizung, Lüftung Sanitär (Anlagen-gruppen 1-3), Planung Gebäudeautomation (Anlagengruppe (8), Förderanlagen (Anlagengruppe 6), Nutzungs-spezifische und verfahrenstechnische Anlagen (ohne Medizin- und labor-technische Anlagen (Anlagengruppe 7)), Planung der Medizin- und labor-technische Anlagen (Anlagengruppe 7), Tragwerksplanung, übernehmen sollen, sind immer als verantwortliche Nachunternehmer anzugeben und der Bewerber bzw. die Bewerbergemeinschaft hat eine entsprechende Verpflichtungserklärung der Nachunternehmer vorzulegen. Für sonstige Unterauftragnehmer i. S.d. § 36 VgV sind durch den Bewerber mit dem Teilnahmeantrag die Teile des Auftrags, die sie im Wege der Unterauftragsvergabe an Dritte zu vergeben beabsichtigen, sowie, falls zumutbar, die vorgesehenen Unterauftragnehmer zu benennen (vgl. § 36 Abs. 1 S. 1 VgV). Vor Zuschlagserteilung kann der öffentliche Auftraggeber von den Bietern, deren Angebote in die engere Wahl kommen, verlangen, die Unterauftragnehmer zu benennen und durch Vorlage einer Verpflichtungserklärung nachzuweisen, dass ihnen die erforderlichen Mittel dieser Unterauftragnehmer zur Verfügung stehen (vgl. § 36 Abs. 1 S. 2 VgV). Zudem kann der öffentliche Auftraggeber vor Zuschlagserteilung von diesen Unterauftragnehmern durch Vorlage des Formulars zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß §§ 123, 124 GB verlangen (vgl. § 36 Abs. 4 VgV).

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 3

Numru massimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

lx-xerrej jirriżerva d-dritt li jagħti l-kuntratt abbażi tal-offerti inizjali mingħajr negozjar ulterjuri

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Ġustifikazzjoni għan-nuqqas ta' indikazzjoni tal-koeffiċjent tal-korrezzjoni tal-kriterji tal-għoti:

Der Preis ist nicht das einzige Zuschlagskriterium; alle Kriterien sind in den Vergabeunterlagen aufgeführt

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż
Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: [http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/
/dashboard_off/101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3](http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3)

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tal-proċedura:

Data stmata ta' meta ntbagħtu l-istediniet għas-sottomissjoni tal-offerti: 23/03/2026

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: [http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/
/101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3](http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3)

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 06/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Hin
tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu
ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes
zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot
unbedingt vollständig bei.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: Ie

Se jintuża l-pagament elettroniku: Ie

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammern des Landes Mecklenburg-Vorpommern bei
dem Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Mecklenburg-Vorpommern
Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber
/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.
(2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind,
sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung
benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber
zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen
erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur
Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein
Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen
nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der
Vergabekammer einzureichen.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Leinemann & Partner Rechtsanwälte mbB

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Universitätsmedizin Greifswald

Numru tar-reġistrazzjoni: 10184

Indirizz postali: Fleischmannstraße 8

Belt: Greifswald

Kodiċi postali: 17489

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Vorpommern-Greifswald (DE80N)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabe.umg@leinemann-partner.de

Telefown: +49 3834860

Indirizz tal-internet: <https://www.unimedizin-greifswald.de/de/home/>

Profil tax-xerrej: <https://www.deutsche-evergabe.de>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammern des Landes Mecklenburg-Vorpommern bei dem Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Mecklenburg-Vorpommern

Numru tar-reġistrazzjoni: 46db958d-f906-415a-83f2-a0e2fed27d00

Indirizz postali: Johannes-Stelling-Straße 14

Belt: Schwerin

Kodiċi postali: 19053

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Vorpommern-Greifswald (DE80N)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@wm.mv-regierung.de

Telefown: +49 385-58815164

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Leinemann & Partner Rechtsanwälte mbB

Numru tar-reġistrazzjoni: fa0388b0-35a1-4c0c-b334-f080f7f4e146

Indirizz postali: Friedrichstr. 185-190

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 10117

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabe.umg@leinemann-partner.de

Telefown: +49 302064190

Indirizz tal-internet: <https://www.leinemann-partner.de/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83
Belt: Bonn
Kodiċi postali: 53119
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Email: noreply.esender_hub@besch.a.bund.de
Telefown: +49228996100
Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:
TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 101621de-ecc1-4499-b2e1-f30018a6a3f3 - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16
Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 02/02/2026 21:57:00 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent
Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż
Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 81336-2026
Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 24/2026
Data tal-pubblikazzjoni: 04/02/2026